



**VETERINARY HEALTH CERTIFICATE TO ACCOMPANY MALE & FEMALES
CALVES FOR FATTENING FROM ROMANIA TO ISRAEL**

**CERTIFICAT VETERINAR DE SĂNĂTATE CARE ÎNSOTEȘTE VITEII DE SEX MASCULIN
ȘI FEMININ PENTRU ÎNGRĂȘARE DIN ROMÂNIA CĂTRE ISRAEL**

Exporting country.....
Țara exportatoare.....
Ministry of.....
Ministerul.....
Department.....
Departamentul.....
Province or district, etc:.....
Provincia sau sectorul, etc.....

I. Identification of the animal/s consignment No

I. Identificarea animalelor *Lotul nr*.....

Official ear tag <i>Crotaliu oficial-(¹)</i>	Breed <i>Rasa</i>	Sex (Male/Female) <i>Sexul (masculin/feminin)</i>	Place of Birth <i>Locul nașterii</i>	Date of Birth <i>Data nașterii</i>
	A detailed list <i>Lista detaliata a animalelor</i>		To be attached <i>Trebuie atasata</i>	

1) a large coloured plastic ear tag applied to each ear in accordance with the EU regulation /o crotalie mare de plastic colorată aplicată pe fiecare ureche în conformitate cu legislația UE și națională

II. Origin of the animal/s
II. Originea animalului(animalelor)

Name and the address of exporter:

Numele și adresa exportatorului.....

Place of origin of the animals/s: (name and address)

Locul de origine al animalului (animalelor).....(numele si adresa)

III. Destination of the animal/s
III. Destinația animalului(leur)

Country of destination.....

Tara de destinație.....

Name and the address of consignee:

Numele și adresa destinatarului lotului.....

Nature and identification of means of transport.....

Natura si identificarea mijloacelor de transport.....

IV. Health attestation

IV. Atestarea sănătății

A. I, the undersigned, a duly authorized government veterinary officer, hereby certify that:

Eu, subsemnatul, medic veterinar oficial, autorizat de guvern, certific prin aceasta urmatoarele:

1. The animals described above were born and reared in the exporting country or were legally imported/traded into the exporting country from a country deemed eligible by the state of Israel for the export of calves to Israel.

1. Animalele descrise mai sus s-au născut și au fost crescute în țara exportatoare, ori au fost importate/ provenite din comerțul intracomunitar în țara exportatoare, dintr-o țară considerată eligibilă de către statul Israel pentru export de viței în Israel.

2. During the last 6 months prior to the loading onboard ship of the animals described above, no case of foot and mouth disease or contagious bovine pleuropneumonia occurred in herds from which the animals have been derived, or within a radius of 100 km around them.

2. In cursul ultimelor 6 luni anterioare imbarcării pe vas a animalelor descrise mai sus, nu au fost cazuri de febră aftoasă sau de pleuropneumonie bovină contagioasă în efectivele din care provin aceste animale, sau pe o rază de 100 km în jurul unităților cu efective de animale.

3. With regard to bovine spongiform encephalopathy (BSE):

⁽¹⁾⁽²⁾ either, [(a) the animals are identified by a permanent identification system enabling them to be traced back to the dam and herd of origin, and are not exposed bovine animals as described in Chapter C, part I, point 4)(b)(v) of Annex II of Regulation (EC) No 999/2001;

3. Cu privire la encefalopatia spongiformă bovină (ESB):

⁽¹⁾⁽²⁾ fie (a) animalele sunt identificate printr-un sistem permanent de identificare care le permite trasabilitatea mamelor și a efectivului de origine și nu sunt bovine expuse conform descrierii din Cap. C, partea I, punctul 4)(b)(v) din Anexa II din Reg. CE nr. 999/2001.

(b) if there have been BSE indigenous cases in the country concerned, the animals were born after the date of which the ban on the feeding of ruminants with meat-an-bone meal and greaves derived from ruminants had been effectively enforced, or after the date of birth of the last BSE indigenous case, if born after the date of the feed ban.

(b) dacă au existat cazuri indigene de ESB în țara respectivă, animalele au fost născute după data intrării în vigoare a interdicției de furajare a rumegătoarelor cu făina din carne și oase sau cartilajii derivate de la rumagatoare sau după data apariției ultimului caz indigen de ESB, dacă au fost născute după data interdicției de furajare.

⁽¹⁾⁽³⁾ Or, (a) the animals are identified by a permanent identification system enabling them to be traced back to the dam and herd of origin, and are not exposed bovine animals as described in Chapter C, part II, point 4)(b)(Iv) of Annex II of Regulation (EC) No 999/2001;

⁽¹⁾⁽³⁾ sau (a) animalele sunt identificate printr-un sistem permanent de identificare care le permite trasabilitatea mamelor și a efectivului de origine și nu sunt bovine expuse conform descrierii din Cap. C, partea II, punctul 4)(b)(v) din Anexa II din Reg. CE nr. 999/2001.

(b) The animals were born after the date from which the ban on the feeding of ruminants with meat-and-bone meal and greaves derived from ruminants had been effectively enforced, or after the date of birth of the last BSE indigenous case, if born after the date of the feed ban.

(b) animalele au fost născute după data intrării în vigoare a interdicției de furajare a rumegatoarelor cu faina din carne și oase sau cartilagii derivate de la rumagatoare sau după data apariției ultimului caz indigen de ESB, dacă au fost născute după data furajării.

⁽¹⁾⁽⁴⁾ Or, [(a) the animals are identified by a permanent identification system enabling them to be traced back to the dam and herd of origin, and are not exposed bovine animals as described in Chapter C, part II, point 4)(b)(v) of Annex II of Regulation (EC) No 999/2001;

(¹⁾⁽⁴⁾ sau (a) animalele sunt identificate printr-un sistem permanent de identificare care le permite trasabilitatea mamelor și a efectivului de origine și nu sunt bovine expuse conform descrierii din Cap. C, partea II, punctele 4)(b)(v) din Anexa II din Reg. CE nr. 999/2001.

(b) The animals were born at least two years after the date of which the ban on the feeding of ruminants with meat-and-bone meal and greaves derived from ruminants had been effectively enforced, or after the date of birth of the last BSE indigenous case, if born after the date of the feed ban.

(b) animalele au fost născute la cel puțin doi ani de la data intrării în vigoare a interdicției de furajare a rumegatoarelor cu faina din carne și oase sau cartilagii derivate de la rumagatoare sau după data apariției ultimului caz indigen de ESB dacă au fost născute după data interdicției de furajare.

B. The herds from which the said animals originate are:

B. Efectivele din care provin animalele amintite sunt:

1. Free from trichomoniasis, campylobacteriosis (Vibriosis), and clinical infectious bovine rinotracheitis/infectious pustular vulvovaginitis (IBR/IPV), and other contagious genital disease; no cases have been reported within the past 12 months.

1. Dețin statusul liber de tricomonoză, campilobacterioza (vibrioza) și semne clinice de rinotraheita infectioasă bovină/vulvovaginită pustuloasă infectioasă (IBR/IPV) și alte boli genitale contagioase; în cursul ultimelor 12 luni nu s-a raportat niciun caz din aceste boli.

2. ⁽⁵⁾ officially declared free from tuberculosis and that the herds were tested by tuberculin test and found negative within the last 36 months (state last date of test DD/MM/YYYY).....

2. ⁽⁵⁾ Sunt declarate oficial libere de tuberculoză și efectivele au fost testate prin testul de tuberculinare cu rezultate negative în cursul ultimelor 36 luni. (Precizați data ultimului test, ZZ/LL/AAAA).....

3. ⁽⁵⁾ officially free from brucellosis and the herds have passed agglutination and CF tests with negative results during the last 36 months (state date of tests DD/MM/YYYY).....

3. ⁽⁵⁾ Dețin statusul oficial liber de bruceloză și efectivele au fost testate prin testul de aglutinare și C.F și s-au obținut rezultate negative în cursul ultimelor 36 luni. (Precizați data testelor, , ZZ/LL/AAAA).....

4. Free from paratuberculosis (Johne's disease) and that no clinical case of the disease has occurred in the herds for the last 3 years or more.

4. Dețin statusul liber de paratuberculoză (Boala Johnes) și nu a existat niciun caz clinic al acestei boli în efectivele de animale în ultimii trei ani sau mai mult.

5. The bulls and females have never been used for natural mating.

5. Taurii și femelele nu au fost folosiți niciodată pentru montă naturală.

C. The animals described above:

C. Animalele descrise mai sus:

1. Have not received any stilbene or thyreostatic substances, oestrogenic, androgenic, gestagenic. or β -agonist substances for purposes other than therapeutic or zootechnic treatment (as defined in Directive 96/22/EC) ;

1. nu au primit substante tireostatice sau stilbene, substanțe estrogenice, androgenice, gestagene sau (substanțe beta agoniste în alt scop decât cel terapeutic sau pentru tratament zootehnic (conform Directivei 96/22/CE);

2. Have been subjected to an intradermal tuberculin test ⁽⁷⁾ carried out with negative results within the past 30 days before loading onboard ship to Israel, according to the tuberculin report number/date..... ;

⁽¹⁾ Or are less than 6 weeks old

2. au fost supuse unui test de tuberculinare intradermic ⁽⁷⁾ în cursul ultimelor 30 zile înainte de îmbarcarea pe vas cu destinația Israel, la care s-au obținut rezultate negative, în conformitate cu procesul verbal de tuberculinare număr/data

⁽¹⁾ sau sunt în vârstă mai mică de 6 săptămâni ;

3. They have not been vaccinated against brucellosis

⁽¹⁾ And have been subjected to at least one test of bovine brucellosis ⁽⁷⁾ carried out on samples taken within the past 30 days before loading onboard ship the vessel to Israel, according to the analysis bulletin number date

⁽¹⁾ Or are less than 12 months old,

⁽¹⁾ Or are castrated males of any age.

3. Animalele nu au fost vaccinate împotriva brucelozei

(1) și au fost supuse cel puțin unui test de bruceloza bovină ⁽⁷⁾ efectuat pe probe prelevate în cursul ultimelor 30 zile înainte de îmbarcarea pe vas, cu destinația Israel, conform Buletinului de analiză nr

⁽¹⁾ sau sunt în vârstă mai mică de 12 luni,

⁽¹⁾ sau sunt masculi castrați de orice vârstă.

4. Either, ⁽¹⁾ they come from herds included in an official control program of enzootic bovine leucosis (EBL), and in which, during the past 2 years, there has been either no evidence of clinical cases of this disease, or laboratory testing has been done with negative results.

⁽¹⁾ Or they come from herds recognized as officially enzootic bovine leukosis free ⁽⁶⁾,

And ⁽¹⁾ ⁽⁶⁾ either come from a region which has been recognized as officially enzootic bovine leukosis free ⁽⁶⁾,

⁽¹⁾ Or have been subjected to an individual test for enzootic bovine leukosis ⁽⁷⁾ carried out with negative results on samples taken within the past 30 days before loading onboard ship to Israel, according to the analysis bulletin number date

⁽¹⁾ Or are less than 12 months old;

4. Fie ⁽¹⁾ provin din efective incluse într-un program oficial de control al leucozei enzootice bovine (EBL) și în care nu a existat niciun caz clinic sau la testele pentru această boală s-au obținut rezultate negative în cursul ultimilor doi ani

⁽¹⁾ sau provin din efective cu statusul liber oficial recunoscut de leucoza enzootică bovină ⁽⁶⁾,

si ⁽¹⁾ ⁽⁶⁾ fie provin dintr-o regiune cu statusul oficial recunoscut liber de leucoza enzootica bovina (6);

⁽¹⁾ sau au fost supuse unui test individual de leucoza enzootica bovina ⁽⁷⁾ efectuat pe probe prelevate in cursul ultimelor 30 zile inainte de imbarcarea pe vas, cu destinația Israel, obținându-se rezultate negative, conform Buletinului de analiză nrdata.....

⁽¹⁾ sau sunt mai mici de 12 luni;

5. Concerning blue tongue disease/Referitor la boala limbii albastre:

The country of origin is seasonally vector free. The animals were kept during the BTV seasonally free period in a BTV seasonally free country for at least 28 days prior to loading on board ship, and were subjected to a serological test to detect antibody to the BTV group (ELISA) according to the Terrestrial Manual. This test was carried out at least 28 days after the commencement of the residence period, on date (dd/mm/yyyy), according to the analysis bulletin number.....date..... with negative results/ Țara de origine este sezonier liberă de vectori. Animalele au fost ținute în timpul sezonului liber de vectori într-o țară liberă de BTV pentru cel puțin 28 de zile înainte de imbarcarea pe vas, și au fost supuse unui test serologic (ELISA) pentru depistarea anticorpilor BTV, efectuat în conformitate cu Manualul Terestru al OIE. Testul a fost efectuat cel puțin cu 28 zile după începerea perioadei libere de vectori, pe (zz / ll / aaaa), conform Buletinului de analiză nrdata..... și au fost obținute rezultate negative ;

Or/sau

were kept during the BTV seasonally free period in a BTV seasonally free country for at least 14 days prior to loading onboard ship, and were subjected to an agent identification test for blue tongue, according to the Terrestrial Manual, on a blood sample taken during the quarantine period, on (dd/mm/yyyy), according to the analysis bulletin number.....date..... with negative results; and, the animals were transported from the farms of origin to the quarantine and from the quarantine to the port of embarkation through vector-free zones. / Au fost ținute pe perioada liberă de vectori într-o țară sezonier liberă de BTV timp de cel puțin 14 de zile înainte de imbarcarea pe vas, și au fost supuse unui test de identificare a agentului pentru boala limbii albastre, cu rezultate negative, efectuat conform Manualului Terestru al OIE, pe o probă de sânge prelevată în timpul perioadei de carantină, pe (zz / ll / aaaa), conform Buletinului de analiză nrdata..... ; și, animalele au fost transportate de la exploatațiile de origine către centrele de carantină și din centrele de carantină către portul de imbarcare prin zone libere de vectori.

Or/sau

Animals were vaccinated, at least 60 days before loading onboard ship, in accordance with the Terrestrial Manual against all serotypes whose presence in the source population has been demonstrated through a surveillance programme in accordance with Articles 8.3.16 to 8.3.21, and were identified in the accompanying certification as having been vaccinated/ Animalele au fost vaccinate cu cel puțin 60 de zile înainte de imbarcarea pe vas în conformitate cu prevederile Manualului Terestru al OIE împotriva tuturor serotipurilor a căror prezență în populația animală a fost demonstrată prin programele de supraveghere în conformitate cu articolele 8.3.16-8.3.21și au fost identificate ca fiind vaccinate în certificatele însoțitoare

6. Either, ⁽¹⁾ tested negative for bovine campylobacteriosis on the basis of cultures of preputial specimens and/or the use of the Adler technique of inoculating virgin calves according to the analysis bulletin numberdate.....

⁽¹⁾ Or are less than 6 months old.

6. Fie ⁽¹⁾ animalele au fost testate cu rezultat negativ pentru campilobacterioza bovina pe baza probelor din culturi preputiale si/sau a fost utilizată tehnica Adler de inoculare la viteii virgini conform Buletinului de analiză nrdata.....
⁽¹⁾ sau sunt mai mici de 6 luni;

7. Either, ⁽¹⁾ a negative test for bovine trichomoniasis on the basis of cultural examination of preputial specimen according to the analysis bulletin number.....date.....
⁽¹⁾ Or are less than 6 months old.

7. Fie ⁽¹⁾ a fost efectuat un test cu rezultate negative pentru tricomonoză bovina pe baza examinării probelor din culturi preputiale conform Buletinului de analiză nrdata.....
⁽¹⁾ sau sunt mai mici de 6 luni

8. The animals described above passed within 7 days prior to loading onboard ship :
Either ⁽¹⁾ the animals were treated with one injection of dihydrostreptomycin (25 mg/kg body weight).
Or, the animals were treated with one injection of long acting oxytetracycline (20 mg per kg live weight) once during the quarantine period.

8. Pentru animalele descrise mai sus, au trecut cel puțin 7 zile înainte de îmbarcarea pe vas :
Fie ⁽¹⁾ animalele au fost tratate printr-o administrare de dihidrostreptomicină (25 mg/kg greutate corporală).
Sau animalele au fost tratate printr-o administrare de oxitetraciclină retard (20 mg/kg greutate corporală) o singură dată în timpul perioadei de carantina.

D. The animals described above:
D. Animalele descrise mai sus:

1. Subsequent to the tests prescribed herewith, the animals for export were kept separately from all other animals on the farm of origin.

1. In urma testelor descrise, animalele pentru export au fost tinute separat de celelalte animale din ferma de origine.

2. When transported to the quarantine, the animals to be exported were accompanied by A health certificate issued by an official state/district veterinarian (DVO) attesting that they have been clinically examined immediately prior to transportation, were found healthy and that they satisfy the requirements of this certificate A through C.

2. În timpul transportului către locul de carantina, animalele care urmează să fie exportate au fost însoțite de un certificat de sanatate emis de medicul veterinar oficial (MVO) prin care se atesta că au fost examinate clinic imediat înaintea transportului și s-a constatat că sunt sanatoase și că îndeplinesc cerințele din certificate, punctele A până la C.

3. The animals intended for export to Israel were confined to premises of quarantine for not less than 8 days and not more than 30 days. During the quarantine period, no new animals were introduced into the quarantine premises and they had no contact with other animals. Tests for the diseases described above were performed while the animals were in quarantine, and the time between testing and loading onboard ship was not more than 30 days. .

3. Animalele destinate exportului către Israel au fost izolate în facilitățile de carantina, conform acordului, pe o perioadă de cel puțin 8 zile și nu mai mult de 30 zile. În timpul perioadei de carantină, nu au mai fost introduse animale noi în spațiile de carantină și nu au avut contact cu alte

animale. Testele pentru bolile descrise mai sus au fost efectuate în timp ce animalele au fost în carantină, iar timpul dintre testarea și imbarcarea pe vas nu a fost mai mare de 30 de zile.

4. On, not more than 30 days prior to loading onboard ship and during the quarantine period, the animals were treated with, an approved anthelmintic, effective against gastrointestinal parasites, lungworms and fluke infections.

4. În data de....., animalele au fost tratate cu un antihelmintic aprobat, eficient împotriva parazitilor gastrointestinali, a paraziților pulmonari și a infecțiilor cu trematode, cu nu mai mult de 30 de zile înainte de imbarcarea pe vas și în timpul perioadei de carantină,

5. On, not more than 30 days prior to loading onboard ship and during the quarantine period, the animals were treated twice with an approved insecticide.

5. În datele, animalele au fost tratate, de două ori, cu un insecticid aprobat, cu nu mai mult de 30 de zile înainte de imbarcarea pe vas și în timpul perioadei de carantină,

6. The animals have been examined by the DVO within 72 hours prior to loading onboard ship and they did not show any clinical signs of infectious or contagious disease.

6. Animalele au fost examinate de către medicul veterinar oficial, în decursul a 72 de ore înaintea imbarcării pe vas, și s-a constatat că nu au prezentat semne clinice de boli infecțioase sau contagioase.

7. The animals were transported from the farms of origin to the quarantine and from the quarantine to the port of embarkation in decontaminated vehicles and new containers or otherwise suitable conditions.

7. Animalele au fost transportate de la fermele de origine la locul de carantina și de la locul de carantina la portul de imbarcare în vehicule decontaminate și în containere noi sau în condiții adecvate.

8. In case of females, they are not older than 15 months and not pregnant/

8. în cazul femelelor, acestea să nu fie mai în vârstă de 15 luni și nici să nu fie gestante.

E. Animal transport attestation

E. Atestarea transportului de animale

I, the undersigned official veterinarian, hereby certify, that the animals described above have been treated before and at the time of loading in accordance with the relevant provisions of Regulation (EC) No 1/2005, in particular as regards watering and feeding, and they are fit for the intended transport.

Eu, subsemnatul, medic veterinar oficial, certific prin prezenta ca animalele descrise mai sus au fost tratate înainte și la momentul imbarcării în conformitate cu prevederile relevante ale Reg. CE nr. 1/2005, în special cu privire la adapare și furajare și ca sunt apte pentru transportul intentional.

This veterinary health certificate is valid for 3 days from the date of issue by the official veterinarian. In case of sea shipment, this veterinary health certificate is extended by an additional period corresponding to the duration of the journey by sea.

Acest certificat veterinar de sănătate este valid pentru 3 zile. În cazul transportului maritim, perioada de validitate a acestui certificat veterinar de sănătate se prelungește pe durata călătoriei cu vasul.

Name of Government Veterinary Officer

Date
.....
.....
Data.....
Place.....
Locul.....

Numele Medicului veterinar zonal oficial
Signature
Semnatura.....

Official Seal
Stampila oficiala

Notes
Observații

Part IV:
Partea IV:

(1) Keep as appropriate
(1) Completați dacă este cazul

(2) Only, if the animals were born and continuously reared in a country or region categorized in accordance with Article 5(2) of Regulation (EC) No 999/2001 as a country or region posing a negligible BSE risk and listed as such in Decision 2007/453/EC.

(2) Doar dacă animalele au fost născute și crescute în mod continuu într-o țară sau regiune care este considerată conform art. 5(2) din Reg. CE nr. 999/2001, țară sau regiune cu risc neglijabil de BSE sau listate astfel în Decizia 2007/453/CE.

(3) Only, if the country or region is categorized in accordance with Article 5(2) of Regulation (EC) No 999/2001 as a country or region posing a controlled BSE risk and listed as such in Decision 2007/453/EC.

Only, the country or region of origin has not been categorized in accordance with Article 5(2) of Regulation (EC) No 999/2001 or has been categorized as a country or region with undetermined BSE risk and listed as such in Decision 2007/453/EC.

(3) Doar dacă țara sau regiunea sunt clasificate conform art. 5(2) din Reg. CE nr.999/2001, țară sau regiune cu risc nedeterminat de BSE sau listate astfel în Decizia 2007/453/CE.

Doar dacă țara sau regiunea sunt clasificate conform art. 5(2) din Reg. CE nr.999/2001, țară sau regiune cu risc nedeterminat de BSE sau listate astfel în Decizia 2007/453/CE.

(4) Code of the territory as appears in point 1 of annex I to Regulation (EU) No 206/2010.

(4) Codul teritoriului așa cum apare el în partea I a Anexei I la Reg. UE nr. 206/2010

(5) Officially tuberculosis/brucellosis-free regions and herds as laid down in Annex A to Directive 64/432/EEC; and enzootic bovine leukosis –free regions and herds as laid down in Chapter I of Annex D to Directive 64/432/EEC.

(5^a) Only for officially enzootic bovine leukosis free herds recognised as equivalent to the requirements as laid down Chapter I of Annex D to Directive 64/432/EEC for the purpose of exports to the EU of live animals according to the model certification BOV-X from the territory that, in column 6 of part 1 of annex I to Regulation (EU) No 206/2010, appears with the entry “IVb” as regards enzootic bovine leukosis.

(5) Regiuni și efective cu status oficial liber de tuberculoză/bruceloză conform Anexei A la Dir. 64/432/CEE și regiuni și efective cu status oficial liber de leucoză enzootică bovină conform Cap. I din Anexa D la Dir. 64/432/CEE.

(5^a) Doar pentru regiunile și efectivele cu status liber de leucoză enzootică bovină, conform cerințelor din Cap. I din Anexa D la Dir. 64/432/CEE, în scopul exporturilor către UE de animale vii, conform certificatului model BOV-X din teritoriu, în coloana 6, partea I din Anexa I la Reg. UE nr. 206/2010 apare intrarea IV b cu privire la leucoză enzootică bovină.

(6) Only for a territory that, in column 6 of part 1 of Annex I to Regulation (EU) No 206/2010, appears with the entry “II”, as regards tuberculosis, “III”, as regards brucellosis, and/or “IVa” as regards enzootic bovine leukosis.

(6) Doar pentru un teritoriu care, in coloana 6, partea 1 din Anexa I la Reg. UE nr. 206/2010 apare cu intrarea “II”, cu privire la tuberculoza, “III” cu privire la bruceloză și/sau “IVa” cu privire la leucoza enzootică bovină.

(7) Tests carried out in accordance with the protocols that, for the disease concerned, are described in Part 6 of Annex I to Regulation (EU) No 206/2010.

(7) Testele efectuate conform protocoalelor care pentru bolile in cauza sunt descrise in partea 6 din Anexa I la Reg. UE nr. 206/2010.

(8) Supplementary quarantees to be provided when required in column 5 “SG” of Part I to Regulation (EU) No 206/2010, with the entry “A”.

Tests for bluetongue and for epizootic haemorrhagic disease in accordance with Part 6 of Annex I to Regulation (EU) No 206/2010.

(8) Garantiile suplimentare care urmează să fie oferite când sunt solicitate in coloana 5 “SG” din Partea I la Reg. UE nr. 206/2010, cu intrarea “A”.

Testele pentru boala limbii albastre și pentru boala epizootică hemoragică in conformitate cu Partea 6 din Anexa I la Reg. UE nr. 206/2010.

(9) Date of loading. Imports of these animals shall not be allowed when the animals were located either prior to the date of authorization for exportation to the Union of the third country, territory or part thereof referred to in Boxes 1.7 and 1.8, or during a period where restrictive measures have been adopted by the Union against imports of these animals from this third country, territory or part thereof.

(9) Data încărcării. Importurile acestor animale nu vor fi permise când animalele au fost tinute într-o zonă aflată sub restricții înainte de data autorizării pentru export către Uniune dintr-o țară terță, teritoriu sau o parte din acesta, la care s-a făcut referire în casutele 1.7 și 1.8 sau in timpul unei perioade in care s-au adoptat măsuri de restricție de către Uniune împotriva importurilor acestor animale din țări terțe, teritoriu sau o parte din acesta.